

Totus tuus !



Mosaïque de la chapelle de la Médaille miraculeuse (rue du Bac à Paris)

En ce mois de mai qui s'ouvre avec la béatification de Jean-Paul II, *Église de Liège* vous invite à entrer résolument avec lui dans la contemplation de Marie, Vierge des Pauvres, Mère du Sauveur, Mère de Dieu ⁽¹⁾, notamment avec le dossier «Banneux».

Jean-Paul II explique ainsi sa devise : «Comme on le sait, la devise *Totus tuus* s'inspire de la doctrine de saint Louis-Marie Grignon de Montfort. Ces deux paroles expriment l'appartenance totale à Jésus par Marie: *Tuus totus ego sum, et omnia mea tua sunt*, écrit saint Louis-Marie; et il traduit: *Je suis tout à vous, et tout ce que j'ai vous appartient, ô mon aimable Jésus, par Marie, votre sainte Mère.* ⁽²⁾

Sa béatification a lieu le jour de la fête de la Divine Miséricorde, fête qu'il a lui-même instituée pour le deuxième dimanche de Pâques : est-il plus belle image de la Divine Miséricorde que l'amour de sa Maman pour nous?

Les mains de sainte Catherine Labouré posées sur les genoux de Marie sont pour moi la plus belle illustration de la confiance que notre nouveau bienheureux nous encourage à avoir envers notre Maman du Ciel.

Qui dit Marie, dit beauté. Nous vous présentons quelques occasions de nous émerveiller: nuit des cathédrales, églises ouvertes, prix d'art chrétien, réflexion sur les orgues. Profitons-en et rendons grâce pour tant de merveilles autour de nous!

Joli mois de mai!

Anne-Elisabeth NÈVE

Im Mai-Monat, der mit der Seligsprechung von Papst Johannes Paul II. eröffnet wird, möchte unsere Bistumszeitschrift Sie einladen, mit ihm in die Betrachtung Mariens, der Jungfrau der Armen, Mutter des Erlösers, Mutter Gottes einzutreten.

Johannes Paul II. erklärt so seinen Wahlspruch: „Mein Bischofswappen trägt den Wahlspruch *Totus tuus*, der sich bekanntlich an der Lehre des hl. Ludwig-Maria Grignon von Montfort inspiriert. Die beiden Wörter bringen die vollkommene Zugehörigkeit zu Jesus durch Maria zum Ausdruck: *Tuus totus ego sum, et omnia mea tua sunt*, schreibt der hl. Ludwig-Maria. Und er übersetzt: *Mein Jesus, ich bin ganz dein, und alles, was mein ist, ist dein durch Maria, deine heilige Mutter* ⁽³⁾.

Seine Seligsprechung findet am ersten Sonntag nach Ostern, dem Fest der Göttlichen Barmherzigkeit statt. Dieses Fest hatte der verstorbene Papst Wojtyła im Jahr 2000 selbst eingeführt. Gibt es ein schöneres Bild der göttlichen Barmherzigkeit als die Liebe unserer Himmelsmutter.

Die Hände der hl. Katharina Labouré, die auf den Knien von Maria ruhen, sind für mich der schönste Ausdruck des Vertrauens, zu dem der neue Selige uns gegenüber unserer himmlischen Mutter ermutigt.

Wer Maria sagt, sagt Schönheit. Wir bieten Ihnen einige Gelegenheiten, diese Schönheit zu genießen. Die Nacht der Kathedralen, die Offenen Kirchen, den christlichen Kunstpreis, Orgelmeditationen.

Lassen wir uns davon bereichern und danken wir für so viel Wunderbares um uns.

Einen schönen Mai-Monat wünscht Ihnen.

Anne-Elisabeth NÈVE

(1) Ces appellations sont celles de Marie parlant d'elle-même à Mariette Beco, à Banneux en 1933.

(2) *Lettre aux religieux et religieuses des familles montfortaines*, décembre 2003.

(1) Diese Bezeichnungen sind jene von Maria, die sie über sich selbst an Mariette Beco 1933 in Banneux sagte.

(2) *Brief an die Ordensmänner und -frauen der Montfortanischen Familien*, 8. Dezember 2003.